

Conferenza Finale Congiunta

Soluzioni per una mobilità transfrontaliera sostenibile: il contributo dei progetti CROSSMOBY e BIKE NAT

Gemeinsame Abschlusskonferenz

Lösungen für eine grenzüberschreitende Mobilität: die Beiträge der Projekte CROSSMOBY und BIKE NAT

Skupna zaključna konferenca

Rešitve za trajnostno čezmejno mobilnost: doprinos projektov CROSSMOBY in BIKE NAT

Sreda, 25. novembra 2021

Savoia Excelsior Palace Trieste
Tergeste conference room (pritličje)
Riva del Mandracchio 4 – Trst

Mittwoch, 25 November 2021

Savoia Excelsior Palace Trieste
Tergeste Konferenzraum (Erdgeschoss)
Riva del Mandracchio, 4 – Trieste

Mercoledì, 25 Novembre 2021

Savoia Excelsior Palace Trieste
Sala Tergeste (piano terra)
Riva del Mandracchio, 4 – Trieste

Dogodek bo potekal hibridno (v fizični obliki in spletno), zagotovljeno bo simultano tolmačenje v italijanščino, slovenščino in nemščino.

Die Veranstaltung wird in einem gemischten Format (persönlich und online) in den folgenden Sprachen mit Simultanübersetzung abgehalten
Italienisch, Slowenisch, Deutsch

L'evento si terrà in formato ibrido (in presenza e online) nelle seguenti lingue con traduzione simultanea:
italiano, sloveno, tedesco

Fizična udeležba na dogodku je možna do zapolnitve prostih mest. Obvezna je spletna prijava na povezavi [LINK](#)

Za sodelovanje po spletu kliknite na naslednjo povezavo [LINK](#).

Dogodek bo potekal ob upoštevanju proticovidnih ukrepov, vstop v dvorano bo dovoljen izključno z evropskim digitalnim covidnim potrdilom.

Die Teilnahme an der persönlichen Veranstaltung hängt von der Verfügbarkeit ab. Für die Teilnahme ist eine Online-Anmeldung unter [LINK](#) erforderlich.

Für die Online-Teilnahme verwenden Sie den folgenden [LINK](#).

Die Veranstaltung findet unter Beachtung der Anti-Covid-Maßnahmen statt, und der Zugang zum Saal ist gegen Vorlage des Grünen Passes gestattet.

La partecipazione all'evento in presenza è ammessa fino ad esaurimento posti. Per partecipare è richiesta l'iscrizione online al [LINK](#)

Per partecipare online utilizzare il seguente [LINK](#).

L'iniziativa si svolge nel rispetto delle misure anti-Covid e l'accesso alla sala è consentito previa esibizione del Green Pass

08:30
09:00
09:10
09:30
10:10
10:50
11:50

Registracija udeležencev in kava dobrodošlice

Pozdravni nagovori

Graziano Pizzimenti
Odbornik za infrastrukturo in prostor, Dežela Furlanija - Julijska krajina

Uvod

Laura Comelli
Autorità di Gestione Interreg V-A Italia-Slovenia 2014-2020

Peter Gamper
Organ upravljanja Interreg V-A Italija-Avstrija 2014-2020

Massimiliano Angelotti
Dežela Furlanija - Julijska krajina, vodilni partner projekta CROSSMOBY

Viviane Basso
Dežela Furlanija - Julijska krajina, vodilni partner projekta BIKE NAT

1. del - Izpeljani pilotni projekti: učinki in rezultati

Elisa Nannetti, Trenitalia S.p.A., Darja Kocjan, SŽ-Potniški promet: vlak CROSSMOBY

Jörg Putzl, Urad koroške deželne vlade, partner projekta BIKE NAT: izpeljani pilotni projekti na Koroškem

Heidi Olenik, RRC Koper, partner projekta CROSSMOBY: izpeljani pilotni projekti v Sloveniji

Franco Bonu, Dežela Furlanija - Julijska krajina, Infrastrukturna dela za zavarovanje proge kolesarske poti CAAR Radweg (FVG1)

2. del - Okrogla miza št. 1 - »Načrtovanje in spodbujanje trajnostne mobilnosti na čezmejnem območju: težave in perspektive«

Moderator: *Aljaž Plevnik*
Urbanistični inštitut Republike Slovenije

Andrea Stocchetti, Univerza Ca' Foscari, Oddelek za menedžment

Miro Kristan, Posoški razvojni center

Riccardo Maratini, EZTS "Euregio Senza Confini"

Alessandro Puhali, EZTS GO

3. del - Okrogla miza št. 2 - »Kolesarske poti in storitve za povečanje privlačnosti in dostopnosti čezmejnih območij«

Moderator: *Fabio Dandri*
Dežela Furlanija - Julijska krajina

Bojan Žižek, Slovenska kolesarska mreža
Alice Venaruzzo, PromoTurismoFVG
Claudia Tscherne, Svetovalka
Giulia Cortesi, Svetovalka
Roberta Calcina, Svetovalka
Luca Mastropasqua, FIAB FVG

Zaključki

Sandra Sodini
Dežela Furlanija - Julijska krajina

Anmeldung und Begrüßungskaffee

Grüßworte

Graziano Pizzimenti
Regionalassessor für Infrastrukturen und das Gebiet der Region Friaul Julisch Venetien

Sessione Introduttiva

Laura Comelli
Verwaltungsbehörde Interreg V-A Italien-Slowenien 2014-2020

Peter Gamper
Verwaltungsbehörde Interreg V-A Italien-Österreich 2014-2020

Massimiliano Angelotti
Region Friaul Julisch Venetien, Lead Partner Projekt CROSSMOBY

Viviane Basso
Region Friaul Julisch Venetien, Lead Partner Projekt BIKE NAT

Session 1. Durchgeführte Pilotprojekte: Wirkungen und Ergebnisse

Elisa Nannetti, Trenitalia S.p.A. und Darja Kocjan, SŽ-Potniški promet: der Zug CROSSMOBY

Jörg Putzl, AMT der Kärntner Landesregierung, Projektpartner BIKE NAT: Durchgeführte Pilotprojekte im Kärntner

Heidi Olenik, RRC Koper, Projektpartner CROSSMOBY: Durchgeführte Pilotprojekte im Slowene

Franco Bonu, Region Friaul Julisch Venetien, Infrastrukturmaßnahmen für die Absicherung entlang Radweges CAAR Radweg (FVG1)

Session 2. Gesprächsrunde n. 1 – "Planung und Förderung nachhaltiger Mobilität in grenzüberschreitenden Gebieten: Fragen und Perspektiven"

Moderator: *Aljaž Plevnik*
Urbanistični inštitut Republike Slovenije

Andrea Stocchetti, Ca' Foscari Universität, Management Fachbereich

Miro Kristan, Posoški razvojni center

Riccardo Maratini, GECT "Euregio Senza Confini"

Alessandro Puhali, GECT GO

Session 3. Gesprächsrunde n. 2 – "Fahrradrouen und Dienste um die Attraktivität und Erreichbarkeit in grenzüberschreitenden Gebieten zu fördern"

Moderator: *Fabio Dandri*
Region Friaul Julisch Venetien

Bojan Žižek, Slovenska kolesarska mreža
Alice Venaruzzo, PromoTurismoFVG
Claudia Tscherne, Beraterin
Giulia Cortesi, Beraterin
Roberta Calcina, Beraterin
Luca Mastropasqua, FIAB FVG

Schlussfolgerungen

Sandra Sodini
Regione Friuli Venezia Giulia

Registrazione e caffè di benvenuto

Saluti delle Autorità

Graziano Pizzimenti
Assessore alle infrastrutture e territorio, Regione Friuli Venezia

Sessione Introduttiva

Laura Comelli
Autorità di Gestione Interreg V-A Italia-Slovenia 2014-2020

Peter Gamper
Autorità di Gestione Interreg V-A Italia-Austria 2014-2020

Massimiliano Angelotti
Regione Friuli Venezia Giulia, capofila del progetto CROSSMOBY

Viviane Basso
Regione Friuli Venezia Giulia, capofila del progetto BIKE NAT

Sessione 1. I progetti pilota realizzati: impatti e risultati

Elisa Nannetti, Trenitalia S.p.A. e Darja Kocjan, SŽ-Potniški promet: Il treno CROSSMOBY

Jörg Putzl, AMT der Kärntner Landesregierung, partner del progetto BIKE NAT: I progetti pilota realizzati in Carinzia

Heidi Olenik, RRC Koper, partner del progetto CROSSMOBY: I progetti pilota realizzati in Slovenia

Franco Bonu, Regione Friuli Venezia Giulia, Gli interventi infrastrutturali di messa in sicurezza lungo il tracciato della ciclovvia CAAR Radweg (FVG1)

Sessione 2. Tavola rotonda n. 1 – "Pianificare e promuovere una mobilità sostenibile in aree transfrontaliere: criticità e prospettive"

Moderatore: *Aljaž Plevnik*
Urbanistični inštitut Republike Slovenije

Andrea Stocchetti, Università Ca' Foscari, Dipartimento Management

Miro Kristan, Posoški razvojni center

Riccardo Maratini, GECT "Euregio Senza Confini"

Alessandro Puhali, GECT GO

Sessione 3. Tavola rotonda n. 2 – "Itinerari ciclabili e servizi per incrementare l'attrattività e l'accessibilità delle aree transfrontaliere"

Moderatore: *Fabio Dandri*
Regione Friuli Venezia Giulia

Bojan Žižek, Slovenska kolesarska mreža
Alice Venaruzzo, PromoTurismoFVG
Claudia Tscherne, Consulente
Giulia Cortesi, Consulente
Roberta Calcina, Consulente
Luca Mastropasqua, FIAB FVG

Conclusioni

Sandra Sodini
Regione Friuli Venezia Giulia